

# Rádi vám vždy pomůžeme

Zregistrujte svůj výrobek a získejte podporu na adrese  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

AJ4300



## Příručka pro uživatele

# PHILIPS



# Obsah

---

<b>1</b>	<b>Důležité informace</b>	<b>2</b>
	Bezpečnost	2

---

<b>2</b>	<b>Váš radiobudík</b>	<b>3</b>
	Úvod	3
	Obsah balení	3
	Přehled radiobudíku	4

---

<b>3</b>	<b>Začínáme</b>	<b>5</b>
	Instalace baterie	5
	Připojení napájení	5
	Nastavení hodin	5

---

<b>4</b>	<b>Poslech rádia VKV</b>	<b>6</b>
	Ladění rádiových stanic FM	6
	Automatické uložení rádiových stanic FM	6
	Ruční uložení rádiových stanic FM	6
	Výběr předvolby rádiové stanice	6
	Nastavení hlasitosti	6

---

<b>5</b>	<b>Nastavení budíku</b>	<b>7</b>
	Nastavení budíku	7
	Aktivace a deaktivace budíku	7
	Odložit buzení	7

---

<b>6</b>	<b>Další funkce</b>	<b>8</b>
	Nastavení časovače vypnutí	8
	Nabíjení zařízení	8
	Nastavení jasu displeje	8

---

<b>7</b>	<b>Informace o výrobku</b>	<b>9</b>
	Specifikace	9

---

<b>8</b>	<b>Řešení problémů</b>	<b>10</b>
----------	------------------------	-----------

---

<b>9</b>	<b>Oznámení</b>	<b>11</b>
----------	-----------------	-----------

# 1 Důležité informace

## Bezpečnost



### Varování

- Nesnímejte kryt radiobudíku.
  - Nepoužívejte na žádnou část radiobudíku žádná maziva.
  - Nepokládejte radiobudík na jiné elektrické zařízení.
  - Radiobudík nevystavujte přímému slunci, otevřenému ohni nebo žáru.
  - Ujistěte se, že máte vždy snadný přístup k napájecímu kabelu, zástrčce nebo adaptéru, abyste mohli radiobudík odpojit od napájení.
- 
- Přečtěte si tyto pokyny a postupujte podle nich.
  - Zajistěte, aby byl kolem výrobku dostatečný prostor pro řádnou ventilaci.
  - Napájecí kabel chraňte před pošlapáním nebo přiskřípnutím. Zvláštní pozornost je třeba věnovat zástrčkám, zásuvkám a místu, kde kabel opouští radiobudík.
  - Veškeré opravy svěřte kvalifikovanému servisnímu technikovi. Radiobudík by měl být přezkoušen kvalifikovanou osobou zejména v případech poškození síťového kabelu nebo vidlice, v situacích, kdy do radiobudíku vnikla tekutina nebo nějaký předmět, radiobudík byl vystaven dešti či vlhkosti, nepracuje normálně nebo utrpěl pád.
  - Používejte pouze doplňky nebo příslušenství doporučené výrobcem.
  - Během bouřky či v době, kdy se radiobudík nebude delší dobu používat, odpojte síťový kabel ze zásuvky.
  - **UPOZORNĚNÍ** týkající se používání baterie – dodržujte následující pokyny, abyste zabránili úniku elektrolytu z baterie, který může způsobit zranění, poškození majetku nebo poškození radiobudíku:

- Baterie nainstalujte správně podle značení + a – na radiobudíku.
  - Nekombinujte různé baterie (staré a nové nebo uhlíkové a alkalické apod.).
  - Pokud nebudete radiobudík delší dobu používat, vyjměte baterie.
  - Baterie nesmí být vystaveny nadměrnému teplu, např. slunečnímu záření, ohni a podobně.
- 
- Na radiobudík nesmí kapat ani stříkat tekutina.
  - Na radiobudík nepokládejte žádné nebezpečné předměty (např. předměty naplněné tekutinou nebo hořící svíčky).
  - Pokud je k odpojování přístroje používán konektor MAINS nebo sdružovač, měl by být vždy po ruce.



### Poznámka

- Štítek s typovými údaji je umístěn na spodní straně přístroje.

## 2 Váš radiobudík

Gratulujeme k nákupu a vítáme Vás mezi uživateli výrobků společnosti Philips! Chcete-li využívat všech výhod podpory nabízené společností Philips, zaregistrujte svůj výrobek na stránkách [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

---

### Úvod

Tento radiobudík umožňuje:

- poslouchat rádio FM;
- nastavit dva budíky a
- budit bzučákem nebo rádiem.

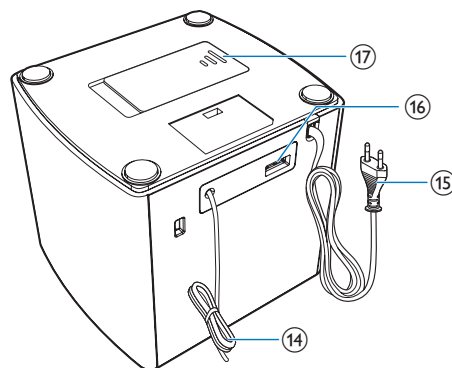
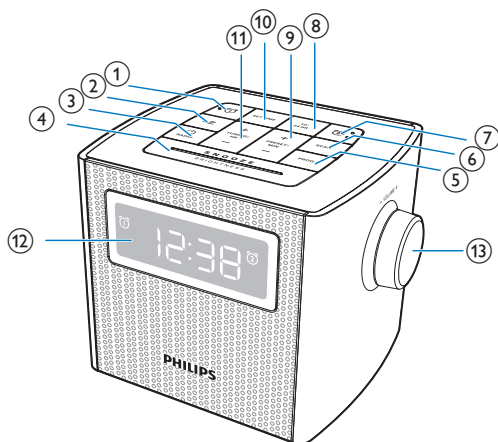
---

### Obsah balení

Zkontrolujte a ověřte obsah balení:

- Radiobudík
- Krátká uživatelská příručka
- Leták s bezpečnostními informacemi a upozorněním

## Přehled radiobudíku



- ① **⌚**
  - Nastavení budíku 1.
  - Zobrazení nastavení budíku.
  - Aktivace nebo deaktivace budíku.
- ② **zZ**
  - Nastavení časovače.
- ③ **⏻ / RADIO**
  - Zapnutí nebo vypnutí rádia.
- ④ **SNOOZE/BRIGHTNESS**
  - Odložit buzení.
  - Nastavení jasu displeje.
- ⑤ **PROG**
  - Programování pořadí rádiových stanic.
- ⑥ **SCAN**
  - Automatické vyhledání a uložení rádiových stanic na frekvenci FM.
- ⑦ **⌚**
  - Nastavení budíku 2.
  - Zobrazení nastavení budíku.
  - Aktivace nebo deaktivace budíku.
- ⑧ **12/24 HR**
  - Nastavení formátu času 12 nebo 24 hodin.
- ⑨ **+ PRESET/ MIN -**
  - Nastavení minut.
  - Výběr předvolby rádiové stanice.
- ⑩ **SET TIME**
  - Nastavení času.
- ⑪ **+ TUNING/ HR -**
  - Nastavení hodin.
  - Ladění rádiových stanic FM.
- ⑫ **Panel displeje**
- ⑬ **VOL knoflík**
  - Nastavení hlasitosti.
- ⑭ **FM ANT**
  - Zlepšení příjmu FM.
- ⑮ **Napájecí zástrčka**
  - Připojení k elektrické síti.
- ⑯ **Zásuvka USB**
  - Nabíjení mobilních zařízení.
- ⑰ **Příhrádka na baterie**

# 3 Začínáme

Vždy dodržujte správné pořadí pokynů uvedených v této kapitole.

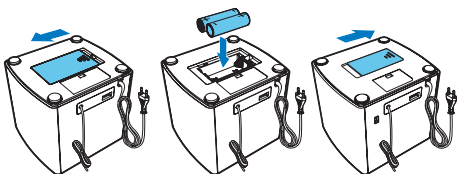
## Instalace baterie

### ! Výstraha

- Nebezpečí výbuchu! Baterie chraňte před horkem, slunečním zářením nebo ohněm. Baterie nikdy nevhazujte do ohně.
- V případě nesprávného vložení baterií hrozí nebezpečí výbuchu. Baterii vyměňte pouze za stejný nebo ekvivalentní typ.
- Baterie obsahují chemikálie, proto by se měly likvidovat odpovídajícím způsobem.

Radiobudík může být napájen pouze střídavým proudem. Baterie funguje jako záložní zdroj pouze pro nastavení hodin a budíku.

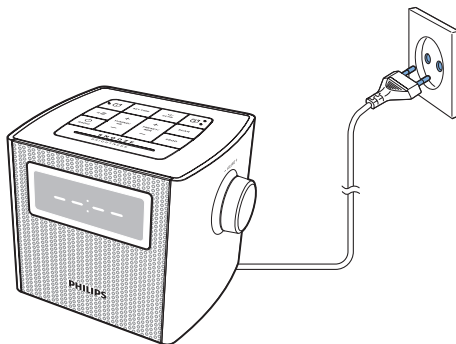
- Podle následujícího obrázku vložte do přístroje dvě baterie typu AA (nejsou součástí balení):



## Připojení napájení

### ! Výstraha

- Hrozí nebezpečí poškození výrobku! Zkontrolujte, zda napětí v elektrické síti odpovídá napětí, které je uvedeno na zadní nebo spodní straně radiobudíku.
- Nebezpečí úrazu elektrickým proudem! Při odpojování napájecího kabelu vždy vytahujte konektor ze zásuvky ve zdi. Nikdy netahajte za kabel.



## Nastavení hodin



- 1 Stisknutím tlačítka **SET TIME** zapnete režim nastavení hodin.  
↳ Číslice hodin a minut budou blikat.
- 2 Stisknutím tlačítka **+ TUNING/ HR** - nastavíte hodiny.
- 3 Stisknutím tlačítka **+ PRESET/ MIN** - nastavte minuty.
- 4 Stisknutím tlačítka **SET TIME** potvrďte volbu.
- 5 Stisknutím tlačítka **12/24 HR** zvolte 12/24hodinový formát.

## 4 Poslech rádia VKV

### Ladění rádiových stanic FM

#### Tip

- Anténu umístěte co nejdále od všech elektrických přístrojů
- Lepšího příjmu docílíte úplným natažením antény a úpravou její polohy.

- 1 Stisknutím tlačítka  /**RADIO** zapnete rádio FM.  
↳ Zobrazí se symbol .
- 2 Stiskněte tlačítko **+ TUNING/ HR -** a podržte jej dvě sekundy.  
↳ Radiobudík automaticky naladí stanici se silným příjmem.
- 3 Zopakováním kroku 2 naladíte více rádiových stanic.

#### Ruční naladění stanice:

- V režimu tuneru vyberte frekvenci opakovaným stisknutím tlačítka **+ TUNING/ HR -**.

#### Tip

- Chcete-li rádio vypnout, stiskněte znovu tlačítko  /**RADIO**.

### Automatické uložení rádiových stanic FM

- V režimu tuneru FM stiskněte tlačítko **SCAN**.  
↳ Radiobudík automaticky uloží všechny dostupné rádiové stanice FM a poté začne přehrávat první dostupnou stanici.

### Ruční uložení rádiových stanic FM

#### Poznámka

- Uložit lze maximálně 20 rádiových stanic FM.

- 1 V režimu tuneru naladte rádiovou stanici FM.
- 2 Stiskněte tlačítko **PROG**.  
↳ Začne blikat číslo předvolby.
- 3 Opakovaným stisknutím tlačítka **+ PRESET/ MIN -** vyberte číslo.
- 4 Potvrďte opětovným stiskem tlačítka **PROG**.
- 5 Opakováním kroků 1 až 4 uložte další stanice.

#### Poznámka

- Chcete-li přednastavenou stanici vymazat, uložte na její místo jinou stanici.

### Výběr předvolby rádiové stanice

- Opakovaným stisknutím tlačítka **+ PRESET/ MIN -** v režimu tuneru FM vyberte předvolbu rádiové stanice.

### Nastavení hlasitosti

- Zvýšit či snížit hlasitost můžete otáčením ovladače hlasitosti **VOL**.



# 5 Nastavení budíku

## Nastavení budíku

Je možné nastavit dva budíky na zazvonění v odlišnou dobu.



### Poznámka

- Zkontrolujte správné nastavení hodin.

- 1 Stisknutím a podržením tlačítka nebo na 2 sekundy aktivujete režim nastavení budíku.  
↳ Začnou blikat čísla znázorňující hodiny a minuty a ikona budíku ( nebo ).
- 2 Stisknutím tlačítka **+ TUNING/ HR** - nastavíte hodiny.
- 3 Stisknutím tlačítka **+ PRESET/ MIN** - nastavte minuty.
- 4 Stisknutím tlačítka nebo potvrďte nastavení.  
↳ Začne blikat **[buz]** (bzučák) nebo frekvence poslední poslouchané stanice.
- 5 Stisknutím tlačítek **+ TUNING/ HR** - nebo **+ PRESET/ MIN** - vyberte zvuk budíku: bzučák nebo poslední poslouchaná stanice.
- 6 Stisknutím tlačítka nebo potvrďte nastavení.



### Tip

- Při zvonění budíku se postupně zvyšuje jeho hlasitost. Hlasitost budíku nelze nastavit ručně.

## Aktivace a deaktivace budíku

- Opakovaným stisknutím tlačítka nebo aktivujete nebo deaktivujete časovač budíku.  
↳ Symbol nebo je zobrazen, pokud je budík zapnutý, a zmizí, je-li vypnutý.
- Přepnutím příslušného voliče nebo vypnete zvonění budíku.  
↳ Budík zazvoní následující den ve stejný čas.

## Odložit buzení

- Po zazvonění budíku stiskněte tlačítko **SNOOZE**.  
↳ Budík přestane zvonit a začne znovu o devět minut později.

## 6 Další funkce

### Nastavení jasu displeje

Opakovaným stisknutím tlačítka **BRIGHTNESS** vyberte různé úrovně jasu.

### Nastavení časovače vypnutí

Radiobudík lze po uplynutí předem nastaveného časového období automaticky přepnout do pohotovostního režimu.

- Opakovaným stisknutím tlačítka **zZ** nastavte časovač vypnutí (v minutách).

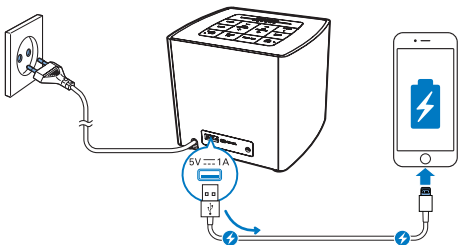
15 → 30 → 60 → 90 → 120  
↑                      |  
                                off

**Pokud chcete vypnout časovač:**

V režimu nastavení časovače budíku opakovaně stiskněte tlačítko **zZ**, až se zobrazí možnost **[OFF]** (vypnuto).

### Nabíjení zařízení

Pomocí tohoto radiobudíku můžete nabíjet svá externí zařízení, např. mobilní telefon, MP3 přehrávač nebo mobilní zařízení.



- Zařízení propojte s radiobudíkem pomocí kabelu USB (není součástí balení).
  - ↳ Jakmile je zařízení rozpoznáno, začne nabíjení.

#### Poznámka

- Maximální proud nabíjení přes USB je 1 A.
- Není zaručeno, že tímto způsobem bude možné nabíjet všechna zařízení.

# 7 Informace o výrobku



## Poznámka

- Informace o výrobku jsou předmětem změn bez předchozího upozornění.

## Obecné informace

Napájení střídavým proudem	100–240 V ~, 50/60 Hz
Baterie	Dvě baterie typu AA
Spotřeba elektrické energie při provozu	<10 W
Spotřeba energie v pohotovostním režimu	<1 W
Rozměry – hlavní jednotka (Š x V x H)	129 x 104 x 105 mm
Hmotnost – Hlavní jednotka	0,5 kg

## Specifikace

### Zesilovač

Jmenovitý výstupní výkon	0,5 W RMS
--------------------------	-----------

### Tuner

Rozsah ladění (FM)	87,5 - 108 MHz
Krok ladění	50 KHz
Citlivost ladění	<28 dBf
Celkové harmonické zkreslení	<3 %
Odstup signál/šum	>55 dB

### USB

Podpora nabíjení	5V, 1 A
------------------	---------

# 8 Řešení problémů



## Varování

- Neodstraňujte kryt systému.

Pokud chcete zachovat platnost záruky, neopravujte systém sami. Jestliže dojde k problémům s tímto zařízením, zkontrolujte před kontaktováním servisu následující možnosti. Pokud problém není vyřešen, přejděte na webovou stránku společnosti Philips ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)). V případě kontaktování společnosti Philips mějte zařízením po ruce a připravte si číslo modelu a sériové číslo.

### Nefunguje napájení

- Zkontrolujte, zda je napájecí zástrčka náležitě připojena.
- Ujistěte se, že je v síťové zásuvce proud.

### Radiobudík nereaguje

- Odpojte a znovu připojte napájecí zástrčku a radiobudík znovu zapněte.

### Špatný příjem rádia

- Abyste předešli rádiovému rušení, neumísťujte radiobudík v blízkosti jiných elektronických zařízení.
- Anténu VKV zcela natáhněte a upravte její polohu.

### Budík nefunguje

- Nastavte správně hodiny a budík.

## 9 Oznámení

Veškeré změny nebo úpravy tohoto zařízení, které nebyly výslovně schváleny společností WOOX Innovations, mohou mít za následek ztrátu autorizace k používání tohoto zařízení.



Tento výrobek odpovídá požadavkům Evropské unie na vysokofrekvenční odrušení.

### Likvidace starého výrobku



Výrobek je navržen a vyroben z vysoce kvalitního materiálu a součástí, které lze recyklovat a znovu používat.



Symbol na výrobku znamená, že výrobek splňuje evropskou směrnici 2012/19/EU. Zjistěte si informace o místním systému sběru tříděného odpadu elektrických a elektronických výrobků. Dodržujte místní předpisy a nikdy nelikvidujte výrobek společně s běžným domácím odpadem. Správnou likvidací starých výrobků pomůžete předejít negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví.

### Informace o ochraně životního prostředí

Veškerý zbytečný obalový materiál byl vynechán. Snažili jsme se, aby bylo možné obalový materiál snadno rozdělit na tři materiály: lepenku (krabice), polystyrén (ochranné balení) a polyetylen (sáčky, ochranné fólie z lehčeného plastu).

Systém se skládá z materiálů, které je možné v případě demontáže odbornou firmou recyklovat a opětovně použít. Při likvidaci obalových materiálů, vybitých baterií a starého zařízení se řiďte místními předpisy.



Specifications are subject to change without notice.

2015 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.

Philips and the Philips' Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used by WOOX Innovations Limited under license from Koninklijke Philips N.V.

AJ4300\_12\_UM\_V1.0

